# COMMISSION CULTURELLE MIXTE REPUBLIQUE FEDERALE D'ALLEMAGNE/CANADA

## MIXED CULTURAL COMMISSION FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY/CANADA

Secteur de coopération | Domaine d'activité
Programme: | Field of Activity:
Arts d'interprétation | Echanges artistiques

#### Description:

Entamer des discussions afin d'arriver à une entente générale pour:

a) développer des réseaux de tournées pour les compagnies artistiques, y compris celles de moyenne et de petite grandeur

b) entamer une recherche de formule de garantie financière pour les compagnies artistiques et les artistes dans le domaine des arts visuels, d'échanges culturels officiels.

## Origine/Background:

Les petites et moyennes entreprises artistiques canadiennes ont souvent des difficultés à développer leur contacts pour se produire à l'étranger, et ont parfois souffert de problèmes financiers avec des agents de tournées. Il devient donc souhaitable que les bons offices des deux gouvernements soient mis à la disposition de nos artistes, afin d'améliorer leur situation qui est souvent précaire due au manque de ressources humaines et financières.

### Objectifs/Objectives:

Faciliter les échanges artistiques avec la République fédérale d'Allemagne et assurer la présence de compagnies artistiques canadiennes en République fédérale d'Allemagne et de compagnies artistiques allemandes au Canada.

Un des moyens d'arriver à cet objectif serait par l'établissement d'un répertoire ou inventaire d'agents, de contacts, ainsi que de salles, y compris les petites et les moyennes salles, qui seraient prêtes à recevoir les compagnies de musique, théâtre, danse ou variété canadiennes, y compris celles de petite et de moyenne envergure financière.

L'Office des Tournées du Conseil des Arts possède déjà un inventaire des salles canadiennes moyennes et grandes et pourrait éventuellement ajouter un inventaire des petites salles. Cet inventaire pourrait être mis à la disposition des compagnies allemandes désirant se produire au Canada.

Decision et mise en oeuvre/Decision and Implementation:

Institutions et Organismes/Organizations and Institutions: Ministère des Communications Ministère des Affaires extérieures Office des Tournées du Conseil des Arts

Financemen	t
Financing:	

Calendrier, suivi Schedule, follow-up: